## **GOLDILOCKS**

## Мартыновский Артём Зг

## МБОУ СОШ №1

## Макаренко Анастасия Николаевна

Once upon a time, there was a little girl named Goldilocks. She lived at the edge of the forest with her family. One morning, while she was picking flowers, Goldilocks wandered into the forest and lost her way. She was very frightened, but then she saw a friendly little cottage in the distance. Давным-давно жила-была маленькая девочка по имени Златовласка. Она жила на опушке леса со своей семьёй. Однажды утром, когда она собирала цветы, Златовласка забрела в лес и заблудилась. Она была очень напугана, но потом увидела вдалеке дружелюбный маленький коттедж.



The friendly little cottage belonged to three bears. One was a great big Papa Bear, one was a middle-sized Mama Bear, and one was a tiny little Baby Bear. That morning, the three bears decided to take a walk while their porridge – which tastes like oatmeal – was cooling. It was too hot to eat! Right as they left through the back door, Goldilocks came in through the front door very quietly.

Уютный маленький коттедж принадлежал трём медведям. Один был большим медведемпапой, другой - мамой-медведицей среднего размера, и ещё один - крошечным Медвежонком. В то утро три медведя решили прогуляться, пока остывала их каша, по вкусу напоминающая овсянку. Было слишком жарко, чтобы есть! Как только они вышли через заднюю дверь, Златовласка очень тихо вошла через парадную дверь.



The first thing she saw and smelled was the sweet, steamy porridge. "I sure am hungry," Goldilocks said. "I'll just have one bite."First, she tried a spoonful from Papa Bear's great big bowl. "OW!" she yelled, "TOO HOT!" Next, she tried a spoonful from Mama Bear's medium-sized bowl. "Brrrrr! TOO COLD!" she complained. Finally, Goldilocks tried a spoonful from Baby Bear's tiny little bowl. "YUMMY!" she cried. "THIS IS JUST RIGHT!" Goldilocks ate the entire bowlful. Первое, что она увидела и почувствовала, была сладкая, дымящаяся каша. "Я, конечно, голодна", - сказала Златовласка. "Я съем всего лишь один кусочек". Сначала она попробовала ложку из огромной миски папы Медведя. "ОЙ!" - закричала она. "СЛИШКОМ ГОРЯЧО!" Затем она попробовала ложку из миски среднего размера мамымедведицы. "Бррррр! СЛИШКОМ ХОЛОДНО!" пожаловалась она. Наконец, Златовласка попробовала ложку из крошечной миски Медвежонка. "ВКУСНЯТИНА!" - воскликнула она. "ЭТО КАК РАЗ ТО, ЧТО НУЖНО!" Златовласка съела всю миску.



After running around the forest all day, Goldilocks' feet were sore. "I need to sit down for a little while to rest my sore feet!" she thought. First, she sat in Papa Bear's great big armchair. "TOO HARD!" she screamed. Goldilocks stomped to the next chair. Next she sat in Mama Bear's medium-sized chair. It was so soft that she sunk in! "TOO SOFT!" she complained, as she pulled herself out of the cushions. Finally, she sat in Baby Bear's tiny little rocking chair. "JUST RIGHT!" She laughed, but the chair soon broke.

После целого дня беготни по лесу у Златовласки болели ноги. "Мне нужно немного присесть, чтобы дать отдохнуть моим больным ногам!" - подумала она. Сначала она села в огромное кресло папы Медведя. "СЛИШКОМ ТВЁРДО!" - закричала она. Златовласка протопала к следующему стулу. Затем она села в кресло мамы-Медведицы средних размеров. Он был таким мягким, что она утонула в нем! "СЛИШКОМ МЯГКО!" - пожаловалась она, выбираясь из-под подушек. Наконец, она села в крошечное креслокачалку Медвежонка. "В САМЫЙ РАЗ!" Она рассмеялась, но стул вскоре сломался.



With nowhere to sit, Goldilocks climbed up the stairs to find somewhere to sleep. She was still very tired. First, she tried Papa Bear's great big bed. "TOO HIGH!" she yelled. Then, she tried Mama Bear's medium-sized bed. "TOO LOW!" she screamed.

Finally, she tried Baby Bear's tiny little bed. "JUST RIGHT!" she sighed. Then Goldilocks fell asleep and dreamed dreams of flowers and warm cookies.

Поскольку сесть было негде, Златовласка поднялась по лестнице, чтобы найти место для ночлега. Она все еще очень устала. Сначала она попробовала огромную кровать папы Медведя. "СЛИШКОМ ВЫСОКО!" - закричала она. Затем она попробовала кровать среднего размера мамы Медведицы. "СЛИШКОМ НИЗКО!" - закричала она. Наконец, она попробовала крошечную кроватку Медвежонка. "В САМЫЙ РАЗ!" - вздохнула она. Потом Златовласка заснула, и ей приснились сны о цветах и теплом печенье.



Just then, the three bears returned home from their walk. They saw spoons in their porridge, and were very surprised. "Who's been eating my porridge?" asked Papa Bear. "Who's been eating my porridge?" asked Mama Bear. "Who's been eating my porridge and eaten it all up?" cried Baby Bear. Then, the three bears saw that their chairs had been used. "Who's been sitting in my chair?" Papa Bear howled. "Who's been sitting in my chair?" wondered Mama Bear. "Who's been sitting in my chair and BROKEN it?" squeaked Baby Bear. Как раз в это время три медведя вернулись домой со своей прогулки. Они увидели ложки в своей каше и были очень удивлены. "Кто ел мою кашу?" " спросил папа Медведь. "Кто ел мою кашу?" - спросила Мама-Медведица. "Кто ел мою кашу и съел её всю?" - закричал Медвежонок. Затем три медведя увидели, что их стулья были использованы. "Кто сидел в моем кресле?" Папа-Медведь взвыл. "Кто сидел на моем стуле?" - удивилась мама-медведица. "Кто сидел на моем стуле и сломал его?" - пропищал Медвежонок.



The three Bears ran upstairs to check their bedrooms. "Who's been sleeping in my bed?" Papa Bear roared. "Who's been sleeping in my bed?" growled Mama Bear. She was a little angry and a little worried. "Who's been sleeping in my bed and is STILL HERE?" Baby Bear screamed. He said it so loudly that he woke Goldilocks up.

Три Медведя побежали наверх, чтобы проверить свои спальни. "Кто спал в моей постели?" - прорычала Мамамедведица. Она была немного сердита и немного обеспокоена. "Кто спал в моей постели и все еще ЗДЕСЬ?" Медвежонок закричал. Он сказал это так громко, что разбудил Златовласку.



She was so frightened that she jumped out of bed, then jumped out the window, and raced through the forest until she heard her mother's voice. Goldilocks was so happy to see her mother that she promised to never wander through the forest alone again. Она была так напугана, что вскочила с кровати, затем выпрыгнула в окно и помчалась через лес, пока не услышала голос своей мамы. Златовласка была так счастлива увидеть свою маму, что пообещала никогда больше не бродить по лесу в одиночку.



The next day, though, she realised she did something wrong by trespassing the bears' house and using their stuff without permission, so she felt sorry and went back to apologize to them. She knocked at the door politely this time, and Mama Bear appeared before her right away: "Hellow, Goldilocks said frightened, «I am very sorry about yesterday, what I did was wrong. I ran away because I was scared."

"It's, ok, dear, don't worry, come inside to meet the rest of the family." Mama Bear told the other two bears about Goldilock's apology and they were glad to have her company. They became very good friends from then on and Goldilocks kept visiting them as often as she could.





Однако на следующий день она поняла, что сделала что-то не так, вторгшись в дом медведей и воспользовавшись их вещами без разрешения, поэтому ей стало жаль, и она вернулась, чтобы извиниться перед ними. На этот раз она вежливо постучала в дверь, и мама-медведица сразу же предстала перед ней: "Привет», - испуганно сказала Златовласка, - «Я очень сожалею о вчерашнем, то, что я сделала, было неправильно. Я убежала, потому что мне было страшно". "Все в порядке, дорогая, не волнуйся, заходи внутрь, чтобы познакомиться с остальными членами семьи". Мама-медведица рассказала двум другим медведям об извинениях Златовласки, и они были рады ее компании. С тех пор они стали очень хорошими друзьями, и Златовласка стала навещать их на столько часто, на сколько могла.

Конец.